



Casal Lambda presenta:

FIRE!! 2012

17<sup>a</sup> Mostra Internacional de Cinema Gai i Lesbià de Barcelona.

Del 5 al 15 de juliol en el Institut Francès.

[www.mostrafire.com](http://www.mostrafire.com)

**FIRE!! 2012 PROGRAMACIÓ COMPLETA**

A un mes d'inaugurar la nova edició de FIRE!! presentem la programació completa, el primer teaser promocional i el tràiler oficial de la Mostra. Una selecció independent, combativa i d'extraordinària qualitat.

Passió pel bon cinema. 21 trets cinematogràfics!! Llargmetratges i documentals amb un objectiu comú: el cinema com una eina per a la reflexió i la crítica. Per a un món on capiguem tots i en el qual es respectin tots els drets. Un món més just, més equitatiu, més lliure, sostenible i feliç.

Per veure el tràiler oficial de FIRE!! 2012, fes clic aquí!

<http://www.youtube.com/user/firemostra?feature=mhee>

També presentem "Furry Boys" primer teaser promocional de la Mostra realitzat per Juanma Carrillo i protagonitzat per Fernando Tielve - "El Internado", "Los fantasmas de Goya" o "El laberinto del Fauno" - i Ignacio Montes - "Los Serrano", "La pecera de Eva" o "Azul y no tan rosa"-. El primer de tres històries, amb el millor de la seva imatgeria i sentit de l'humor.

Per veure el primer teaser de FIRE!! 2012, fes clic aquí!

<http://www.youtube.com/watch?v=Tm7fymVxPB4>

Finalment anunciar-vos també dos actes previs a la Mostra, que al costat del Programa Educatiu que tindrà lloc a l'Fnac Triangle durant els tres dies anteriors a la inauguració, seran els encarregats d'escalfar la nostra catifa vermella.

El primer d'ells, organitzat al costat de Amnistia Internacional es celebrarà el 28 de juny amb motiu del Dia Mundial de l'Orgull Gai. Una jornada reivindicativa i cultural a Sant Feliu de Llobregat en la qual entre altres activitats es projectaran els 7 curts finalistes del nostre Concurs de Curtmetratges "Filming Against Violence".

El segon, ens portarà de tornada a Barcelona. I més concretament al II Cicle de Cinema al Raval "La Puttanesca", organitzat per Raval Verd. Que s'iniciarà l'1 de juliol amb una sessió especial de la Mostra FIRE!! amb la projecció del documental "Florent" dirigit per David Sigal.

# FIRE!! 2012 PROGRAMACIÓ

Instituto Francès // Del 5 al 15 de juliol

---

## Secció Oficial // Llargmetratges > 7 Llargmetratges

<b>Keep the Lights on</b>	Ira Sachs. Estats Units, 2012.
<b>My Brother the Devil</b>	Sally El Hosaini. Regne Unit, 2012.
<b>The Night Watch</b>	Richard Laxton. Regne Unit, 2011
<b>Spork</b>	J.B. Ghuman Jr. Estats Units, 2010.
<b>Ausente</b>	Marco Berger. Argentina, 2011.
<b>Circumstance</b>	Mayam Keshavarz. França, Estats Units, Iran, 2011.
<b>North Sea Texas</b>	Bavo Defurne. Bèlgica, 2011.

## Cicle Som Família > 1 llargmetratge + 1 documental

<b>Gun Hill Road</b>	Rashaad Ernesto Green. Estados Unidos, 2011.
<b>The Queen has no Crown</b>	Tomer Haymann. Israel, 2011.

## La mirada del Cinema Francès > 3 llargmetratges

<b>Les Témoins</b>	André Techiné. França, 2007.
<b>Johan</b>	Philippe Vallois. França, 1976.
<b>Les chansons d'amour</b>	Christophe Honoré. França, 2007.

## Documentals > 6 documentals

<b>We Were Here</b>	David Weissman, Bill Weber. Estats Units, 2011.
<b>Vito</b>	Jeffrey Schwarz. Estats Units, 2011.
<b>Florent</b>	David Sigal. Estats Units, 2010.
<b>Illegal Love</b>	Julie Gali. Estats Units, França, 2011.
<b>Valentino, the Last Emperor</b>	Matt Tyrnauer. Estats Units, 2008.
<b>Olhe pra mim de novo</b>	Kiko Goifman, Claudia Priscilla. Brasil, 2012.

Casa Àsia // Dissabte 7, dissabte 14 i dissabte 21 de juliol

---

## Cicle A l'Est de l'Edèn > 3 llargmetratges

<b>Les Mauvais Romans</b>	François Chang. Xina, 2011.
<b>Speechless</b>	Simon Cheng. Honk Kong, 2012.
<b>Muli</b>	Adolf Alix Jr. Filipines, 2012.

Important!! Us animem a visitar la pàgina web de la Mostra [www.mostrafire.com](http://www.mostrafire.com) en la que podeu consultar tots els continguts: fitxes tècniques de les pel·lícules, tràilers, presentacions, zona de premsa... Qualsevol informació més que necessiteu i/o consulta no dubteu en contactar amb nosaltres. Moltes gràcies!!

# 28 DIJOURS

Sant Feliu de Llobregat

- 12.00 h **Ajuntament**  
Hissada de la bandera de l'arc de Sant Martí
- 18.00 h **Palau Falguera**  
Conferència **Estimar no és delictes, la situació de la comunitat LGBT al món** amb Amnistia Internacional
- 19.30 h **Cinebaix**  
Projecció dels 7 curts finalistes del Concurs de Curtmetratges **Filming Against Violence**

# 1 DIUMENGE

Pista Basquet del c. Aurora (Raval)

- 22.00 h **Florent**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
89' DOCUMENTAL

# 5 DIJOURS

Institut Francès

- 20.30 h **Keep the Lights on**  
Estats Units, 2012 Estrena a Espanya  
101' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 22.30 h **Festa d'inauguració**

# 6 DIVENDRES

Institut Francès

- 16.30 h **Illegal Love**  
França, 2011 Estrena a Espanya  
90' DOCUMENTAL

- 18.30 h **Florent**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
89' DOCUMENTAL

- 20.30 h **The Night Watch**  
Regne Unit, 2011 Estrena a Barcelona  
89' LLARGMETRATGE Secció oficial  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

- 22.30 h **Valentino**  
Estats Units, 2008 Estrena a Espanya  
96' DOCUMENTAL  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

# 7 DISSABTE

Institut Francès

- 16.30 h **Ausente**  
Argentina, 2011 Estrena a Barcelona  
90' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 18.30 h **Keep the Lights on**  
Estats Units, 2012 Estrena a Espanya  
101' LLARGMETRATGE Secció oficial

Casa Àsia

- 19.30 h **Muli**  
Filipines, 2012 Estrena a Espanya  
117' LLARGMETRATGE Cicle A l'est de l'Edèn

Institut Francès

- 20.30 h **My Brother the Devil**  
Regne Unit, 2012 Estrena a Espanya  
111' LLARGMETRATGE Secció oficial  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

- 22.30 h **Circumstance**  
França, Estats Units, Iran 2011  
Estrena a Espanya  
107' LLARGMETRATGE Secció oficial  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

# 8 DIUMENGE

Institut Francès

- 16.30 h **My Brother the Devil**  
Regne Unit, 2011 Estrena a Espanya  
111' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 18.30 h **North Sea Texas**  
Bèlgica, 2011 Estrena a Espanya  
96' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 20.30 h **The Queen has no Crown**  
Israel, 2011 Estrena a Espanya  
85' DOCUMENTAL Secció Som Família

- 22.30 h **Spork**  
Estats Units, 2010 Estrena a Espanya  
86' LLARGMETRATGE Secció oficial

# 9 DILLUNS

Institut Francès

- 20.30 h **Ausente**  
Argentina, 2011 Estrena a Barcelona  
90' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 22.30 h **Les chansons d'amour**  
França, 2007  
100' LLARGMETRATGE Secció retrospectiva

# 10 DIMARTS

Institut Francès

- 20.30 h **North Sea Texas**  
Bèlgica, 2011 Estrena a Espanya  
96' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 22.30 h **The Queen has no Crown**  
Israel, 2011 Estrena a Espanya  
85' DOCUMENTAL Secció Som Família

# 11 DIMECRES

Institut Francès

- 20.30 h **Les Témoins**  
França, 2007  
112' LLARGMETRATGE Secció retrospectiva

- 22.30 h **Gun Hill Road**  
Estats Units, 2011 Estrena a Barcelona  
88' LLARGMETRATGE Secció Som Família

# 12 DIJOURS

Institut Francès

- 16.30 h **Muli**  
Filipines, 2012 Estrena a Espanya  
117' LLARGMETRATGE Cicle A l'est de l'Edèn

- 18.30 h **Les chansons d'amour**  
França, 2007  
100' LLARGMETRATGE Secció retrospectiva

- 20.30 h **Florent**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
89' DOCUMENTAL

- 22.30 h **Johan**  
França, 1976  
90' LLARGMETRATGE Secció retrospectiva

# 13 DIVENDRES

Institut Francès

- 16.30 h **Olhe para mim de novo**  
Brasil, 2012 Estrena a Espanya  
77' DOCUMENTAL  
+ **Filming Against Violence**  
Concurs Curts FIRE!! + Amnistia Internacional + Bande à Part. Projecció dels 3 finalistes

- 18.30 h **Vito**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
93' DOCUMENTAL

- 20.30 h **Spork**  
Estats Units, 2010 Estrena a Espanya  
86' LLARGMETRATGE Secció oficial  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

- 22.30 h **We Where Here**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
90' DOCUMENTAL  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

# 14 DISSABTE

Institut Francès

- 16.30 h **We Where Here**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
90' DOCUMENTAL

- 18.30 h **Olhe para mim de novo**  
Brasil, 2012 Estrena a Espanya  
77' DOCUMENTAL  
+ **Filming Against Violence**  
Concurs Curts FIRE!! + Amnistia Internacional + Bande à Part. Projecció dels 3 finalistes

Casa Àsia

- 19.30 h **Les mauvais romans**  
Xina, 2011 Estrena a Espanya  
90' LLARGMETRATGE Cicle A l'est de l'Edèn

Institut Francès

- 20.30 h **Circumstance**  
França, Estats Units, Iran 2011  
Estrena a Espanya  
107' LLARGMETRATGE Secció oficial  
+ Curtmetratge: **Amor a primera hora. 4'**  
Guanyador Concurs *safe REC&PLAY safe*, Stop Sida

- 22.30 h **Vito**  
Estats Units, 2011 Estrena a Espanya  
93' DOCUMENTAL

# 15 DIUMENGE

Institut Francès

- 16.30 h **The Night Watch**  
Regne Unit, 2011 Estrena a Barcelona  
89' LLARGMETRATGE Secció oficial

- 18.30 h **Valentino**  
Estats Units, 2008 Estrena a Espanya  
96' DOCUMENTAL

- 20.30 h **Illegal Love**  
França, 2011 Estrena a Espanya  
90' DOCUMENTAL

- 22.30 h **Gun Hill Road**  
Estats Units, 2011 Estrena a Barcelona  
88' LLARGMETRATGE Secció Som Família

# 21 DISSABTE

Casa Àsia

- 19.30 h **Speechless**  
Honk Kong, 2012 Estrena a Espanya  
92' LLARGMETRATGE Cicle A l'est de l'Edèn

# FIRE!! 2012 // ACTIVITATS PRÈVIES A LA MOSTRA

28 DE JUNY, DIA MUNDIAL DE L'ORGULL GAI:  
LA MOSTRA FIRE!! A SANT FELIU DE LLOBREGAT

Amb motiu del **Dia Mundial de l'Orgull Gai**, la Mostra FIRE!! organitza juntament amb Amnistia Internacional una jornada reivindicativa i cultural a Sant Feliu de Llobregat.

A les 12.00 h del matí s'hissarà la bandera de l'arc de Sant Martí a la façana de l'Ajuntament amb unes paraules de l'Alcalde de la ciutat.

A les 18.00 h tindrà lloc al Palau Falguera la Conferència "Estimar no és delictes, la situació de la comunitat LGBT al món" a càrrec del responsable a Catalunya d'Amnistia Internacional.

A les 19.30 h es projectaran en Cinebaix els 7 curts finalistes del Concurs de Curtmetratges FILMING AGAINST VIOLENCE organitzat per la Mostra en col·laboració amb l'escola de cinema Bande à Part i Amnistia Internacional. El públic podrà emetre el seu propi vot per conèixer el curtmetratge guanyador.

Una jornada festiva i reivindicativa a Sant Feliu de Llobregat.

## FIRE!! al Raval > II CICLE DE CINEMA "LA PUTTANESCA"

RAVAL VERD proposa per segon any el cicle de cinema al Raval, en aquesta ocasió amb el títol "LA PUTTANESCA", un cicle que consta d'una projecció de cinema acompanyada de música electrònica amb col·lectius de dones DJs i Vídeos locals..

El fil argumental d'aquest any serà la dona mediterrània en el cinema italià, des del neorealisme fins als nostres temps i la selecció de pel·lícules comptarà amb títols com: Las noches de Cabiria (Federico Fellini), Mamma Roma (Pier Paolo Pasolini), Senso (Luchino Visconti), Travolti da un insolito destino nell'azzurro mare d'agosto (Lina Wertmüller), Bellissima (Luchino Visconti), Malena (Giuseppe Tornatore), Divorcio a la Italiana (Pietro Germi), etc.

L'originalitat d'aquesta proposta de barri és la doble projecció de les pel·lícules: els diumenges amb la versió original i els dilluns amb la versionada per les artistes que posen música i imatges sobre la pel·lícula del dia. Una experiència única i diferent que l'any passat ja va tenir un èxit important amb més de 2.800 assistents, que durant un mes i mig i amb dues sessions setmanals, van poder gaudir de pel·lícules que han quedat fora del circuit comercial de la ciutat.

Cicle d'aquest any s'inicia el diumenge 1 de juliol amb una sessió especial de la Mostra FIRE!! que presenta per tot el públic del Raval la pel·lícula *Florent*.

ON: A la pista de Basquet Aurora (Carrer Aurora, Raval)

QUAN: Tots els diumenges i dilluns dels mesos de juliol i agost

HORARI: Obertura de portes, 21.00 h, i projecció, 22.00 h

PREU: 3€ amb consumició

MÉS INFORMACIÓ: [facebook/ravalverd.com](https://facebook/ravalverd.com)

# FIRE!! 2012 // PROGRAMA EDUCATIU

Del 2 al 4 de juliol a la Fnac Triangle

Com cada any, la Mostra celebra a la FNAC Triangle de Barcelona un cicle de tres jornades educatives amb conferències, projeccions i taules rodones que donen veu i visibilitat a col·lectius i associacions que treballen pels drets de gais, lesbianes, bisexuals i transsexuals a tot el món, proposant temes d'actualitat en què la participació i la reflexió són els protagonistes.

## **Dilluns 2**

FNAC TRIANGLE

19:30h

### **Estimar no és un delict.**

Xerrada-col·loqui a càrrec d'Amnistia Internacional sobre la situació dels defensors dels drets humans LGBT al món i el cas de Jean-Claude Roger Mbede, estudiant camerunès de 31 anys que compleix condemna a la presó per la seva orientació sexual.

## **Dimarts 3**

FNAC TRIANGLE

19:30h

### **El bullying homofòbic als centres educatius.**

Presentació d'un estudi realitzat a Catalunya. A més del seu l'autor, entitats implicades i testimonis.

## **Miércoles 4**

FNAC TRIANGLE

19:30h

### **De què disposem per abordar l'homofòbia?**

Taula rodona amb institucions i entitats. Convidats d'institucions educatives, associacions i entitats públiques. En l'acte es mostraran material visual i recursos útils de treball.

# FIRE!! 2012

## Organitza

Casal Lambda  
Verdaguer i Callís 10,  
08003 Barcelona  
Tel. 93 319 55 50  
Fax. 93 310 3035  
[mostra@lambdaweb.org](mailto:mostra@lambdaweb.org)  
[www.lambdaweb.org](http://www.lambdaweb.org)

## Seus

Institut Francès  
Moià, 8  
Tel. 93 567 7777  
[www.institutfrances.org](http://www.institutfrances.org)

Casa Àsia  
Diagonal, 373  
Tel. 93 368 0836  
[www.casaasia.es](http://www.casaasia.es)

Fnac Triangle  
Plaza Cataluña, 4  
[www.fnac.es](http://www.fnac.es)

\* \* \* \* \*

La Mostra Lambda, l'original, és la primera Mostra de temàtica gai i lesbiana creada al nostre país el 1995 pel Casal Lambda de Barcelona.

Amb el sobrenom actual de Mostra FIRE!! reclama l'atenció d'un públic inconformista amant del setè art. No només de l'àmbit gai, sinó i sobretot, de totes les persones interessades en els Drets Humans, el bon cinema, la música, i altres expressions artístiques.

*Casal Lambda presenta:*

*FIRE!!*

*17ª Mostra Internacional de Cinema Gai i Lesbià de Barcelona.*

*Del 5 al 15 de juliol a l'Institut Francès.*

[www.mostrafire.com](http://www.mostrafire.com)

[www.facebook.com/mostrafire](https://www.facebook.com/mostrafire) [www.twitter.com/mostrafire](https://www.twitter.com/mostrafire)

*Contacte premsa*

*Jessie Park // Parkdivision*

*Trafalgar 10, 2-2ªA, 08010 Barcelona*

*T +34 932682584*

[jessie@parkdivision.com](mailto:jessie@parkdivision.com) [press@parkdivision.com](mailto:press@parkdivision.com)

[www.parkdivision.com](http://www.parkdivision.com) [www.facebook.com/parkdivision](https://www.facebook.com/parkdivision) [www.twitter.com/parkdivision](https://www.twitter.com/parkdivision)

## HORARIS I PREUS

Nit inaugural: Institut Francès  
Dijous 5 de juliol  
Horari: 20.30h  
Preu: gratuït amb invitació  
Aforament limitat

Cinema a l'Institut Francès  
De divendres 6 a diumenge 15 de juliol  
Preu a taquilla: 1 passis, 6€; 4 passis, 18 €  
Venda anticipada: Casal Lambda  
Aforament limitat

Cinema a Casa Àsia  
Dissabte 7, dissabte 14 i dissabte 21 de juliol  
Auditori Tagore  
Horari: 19.30h  
Preu: gratuït  
Aforament limitat

Programa educatiu  
Fnac Triangle  
Dilluns 2, dimarts 3, dimecres 4 de juliol  
Horari: 19.30h  
Precio: gratuït  
Aforament limitat